

Каламаръ, *sm. mollusque*, le calmar, le cornet.
Каламбуристъ, *sm.* un calembouriste.
Каламбуръ (*игра думы*), *sm.* le calembour.
Каламфиръ, *sm. plante*, la giroflée.
 — корень, *sm. arbre*, le giroflier; || главу-
 лече отъ —, le girofle et clou de girofle; ||
 корича отъ —, canelle giroflée *f.*
Калафатарски ученикъ, *sm.* un calfatin.
Калафатаръ, *sm.* un callat.
Калафатъ, *sm. Mar.* le calfait, le radoub.
Калафатя (*ладія*), *va. Mar.* radouber; ||
 (*подводната част на ладія*), *Mar.* cou-
 rayer.
Калафатяване, *sn.* la calfatage.
Калвиски вълкы, *sf. pl.* le calville.
Калвилъ, *sm.* le calville.
Калвински, *adj.* calvinien. [calvinisme].
Калвинизмъ (*учене на Калвина*), *sm.* le
 Калвинистъ, *ка, se.* calviniste, religionnaire;
 réformé, ée, *s:* || *fam.* un parpaillot.
Калдаржмъ, *sm. t.* (*voyez Каменица*), ||
 права —, *va.* caillouter.
Кале, *sm. t.* (*voyez Твердия*).
Калевра, *sf. pl.* -ры, le soulier; -рень de
 soulier; || (*за играяне*), le chausson.
Калейдоскопъ, *sm. Phys.* le kaléïdoseope.
Калеко, *sm.* l'oncle *m.*
Калеме-ченгелъ, *sm. t. Chim.* le vert-de-gris.
Календаръ, *sm.* le calendrier, almanach *m;* ||
 градинарски или цвѣтенъ —, calendrier
 de flore. [calender].
Календеръ (*Персийски калугеръ*), *sm.* un
 Календы (*првъ день на мѣсець-тъ у Рим-
 лны*), *sf. pl.* les calendes *f.*
Калена стомана, *sf.* l'acerure *f.*
Калена тенжура (*съ уши*), *sf.* le coquemar.
Калене *sn.* le recuit et recuite *f.*
Калене (*и на стомана*), *sn.* la trempe.
Калевъ, *adj.* terreux, boueux, gâcheux,
 crotté, bourbeux, fangeux, vaseux.
 — транъ, *sm.* la fondrière.
Калиберъ, *sm. Artill.* la calibre; 1. (*за
 юлле*), la vigote; 2. (*на коршумъ и
 юлле*), le passe-balle et -boulet; 3. из-
 мѣрвамъ или опрѣдѣлявамъ съ —, *va.*
 calibrer. [la chara].
Калимавка, *sf.* la calotte, le coqueluchon.
Калифатъ *m* и -ство, *n.* le califat.
Калифски, *adj.* califal.
Калифъ (*хитъ*), *sm.* le calife et khalif.
Калий (*металлъ*), *sm. Chim.* le potassium.
Калканъ (*бранило прѣдъ огнище*), *sm. t.*
 l'écran *m.* [de calmande].
Калмангъ (*платъ*), *sm.* la calmande; -внень,
Кална дървеница, *sf. insecte*, le réduve.
Кално мѣсто, *sm. Ag.* la cgraudière; || *fam.*
 la porcherie.
Калны оплѣскванса, *sn. pl.* l'éclaboussure *f.*
Каловатъ, *adj.* limoneux.
Каловозъ, *sm.* un boueur.

Колонсчерпателна машина, *sf.* le cure-
 môle, le dragueur et bateau dragueur.
Каломель, *sf. Phar.* le calomel ou calomélas.
Калориметръ, *sm.* le calorimètre.
Калоферець, *sm. plante*, le coq-des-jardins.
Калпаво монета (*мечиста*), *sf.* fausse mon-
 naie *f.*
Калпаво [права —, *va.* contrefaire].
Калпазанлжкъ, *sm. t.* la contrefaçon (*voyez*
 Уподобене).
Калпазанъ и -нинъ, *sm.* un faux-monnaieur.
Калпакъ, *sm. t.* bonnet de nuit, la chape.
Калугери (*монаси*), *sm. pl. fam.* la moi-
 naille
Калугерка, *sf.* la soeur; 1. *fam.* la nonne
 ou nonnain; 2. (*отъ орденъ Визитация*),
 une visitandine; 3. послушлива —, soeur
 écoute.
Калугерски (*монашески*), *adj.* monacal;
 -скы, -lement; || monastique, religieux, régulier.
 — начинъ, *sm.* la moinerie.
 — орденъ, *sm.* l'institut *m.*
Калугерско състояние, *sn.* la monasticité.
Калугерство, *sm.* le monachisme, la reli-
 gion; || *изваждамъ отъ* — нѣкого, *va.*
 défroquer; || *напущувамъ* —, *va.* se dé-
 froquer.
Калугерче, *sn. dim. fam.* un moinillon.
Калугерчица, *sf.* une nonnette.
Калугерь (*монахъ*), *ка, s.* moine, moinesse;
 religieux, euse; || *pl.* -ри, *fam.* la moinerie;
 1. un frère, un régulier, caloyer; abbé, *sc:*
 2. *fam.* un penaillon, un frocard; 3. (*бѣ-
 жанецъ*), moine défroqué *m;* 4. (*просякъ*),
 un gyrovague; 5. (*съ бѣло расо*), un blanc
 manteau; 6. права —, *va.* enfroquer; 7.
 останалый имотъ отъ — съдѣ смъртъ-
 та му, la défroque. [guétrier].
Калцаръ (*майсторъ за калцы*), *sm.* un
 Калцій (*металлъ*), *sm. Chim.* le calcium.
Калцы (*тозлуцы t.*), *sm. pl.* la guêtre; 1.
 за вѣдене (*дизовы калцуны t.*), la ga-
 mache; 2. съ мъжкы —, guétré, *adj;* 3.
 обувамъ —, *va.* guétrer et se —, *vr.*
Каль, *sf. et m.* la boue, bourbe, crotte,
 fange *f*, limon *m*, saleté *f*, lie, vase, ordure,
f, les vidanges, les fèces, les fondrilles *f*,
 patrouillis *m*; les curures, les effondrilles *f*.
 1. *fam.* le margouillis; 2. (*отъ вино*), la
 boffée; 3. (*за свия*), la souille; 4. (*съ
 слама*), la bauge, le bousillage; 5. (*за
 барбори*), la barbotine; 6. баня отъ —,
 les boues; 7. мѣсто отъ застоина на -та
 ладія, *Mar.* la souille; 8. вкарвамъ въ
 -та, *va.* embourber; 9. опръсканъ съ —,
 l'éclaboussement *m;* 10. опръскувамъ съ —,
va. éclabousser.
Каляска, *sf.* le fiacre, la calèche, la chaise;
 -сченъ, de calèche; || (*съ сгъивателно
 чергило*), le soufflet.